Parlamento europeo
2024-2029

Commissione per l'industria, la ricerca e l'energia

2025/0398(NLE)

14.4.2026

EMENDAMENTI
1 - 9

Progetto di relazione
Borys Budka
(PE785.328v01-00)

relativa all'adozione del programma di ricerca del Fondo di ricerca carbone e acciaio, agli orientamenti tecnici pluriennali per tale programma, agli orientamenti finanziari pluriennali per la gestione del patrimonio del Fondo di ricerca carbone e acciaio e che abroga le decisioni 2003/77/CE e 2008/376/CE

Proposta di decisione
(06417/2026 – 2025/0398(NLE))

Emendamento 1
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Considerando 3

Testo del Consiglio	*Emendamento*
(3) A tal fine, e in linea con gli obiettivi del programma di ricerca del Fondo di ricerca carbone e acciaio ("programma di ricerca") adottato con la decisione 2008/376/CE del Consiglio[3], il finanziamento dovrebbe tenere debitamente conto dell'evoluzione delle esigenze politiche e delle priorità dell'Unione individuate nella bussola per la competitività[4], nel patto per l'industria pulita[5]***,*** nel piano d'azione europeo per la siderurgia e la metallurgia[6]***e nel Green Deal europeo***[7].	(3) A tal fine, e in linea con gli obiettivi del programma di ricerca del Fondo di ricerca carbone e acciaio ("programma di ricerca") adottato con la decisione 2008/376/CE del Consiglio[3], il finanziamento dovrebbe tenere debitamente conto dell'evoluzione delle esigenze politiche e delle priorità dell'Unione individuate nella bussola per la competitività[4], nel patto per l'industria pulita[5] ***e*** nel piano d'azione europeo per la siderurgia e la metallurgia[6].
[3] Decisione 2008/376/CE del Consiglio, del 29 aprile 2008, relativa all'adozione del programma di ricerca del fondo di ricerca carbone e acciaio e agli orientamenti tecnici pluriennali per tale programma (GU L 130 del 20.5.2008, pag. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2008/376/oj).	[3] Decisione 2008/376/CE del Consiglio, del 29 aprile 2008, relativa all'adozione del programma di ricerca del fondo di ricerca carbone e acciaio e agli orientamenti tecnici pluriennali per tale programma (GU L 130 del 20.5.2008, pag. 7, ELI: http://data.europa.eu/eli/dec/2008/376/oj).
[4] Comunicazione della Commissione al Parlamento europeo, al Consiglio europeo, al Consiglio, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni "Bussola per la competitività dell'UE" (COM(2025) 30 final).	[4] Comunicazione della Commissione al Parlamento europeo, al Consiglio europeo, al Consiglio, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni**,** "Bussola per la competitività dell'UE" (COM(2025) 30 final).
[5] Comunicazione della Commissione al Parlamento europeo, al Consiglio, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni "Il patto per l'industria pulita: una tabella di marcia comune verso la competitività e la decarbonizzazione" (COM(2025) 85 final***)***.	[5] Comunicazione della Commissione al Parlamento europeo, al Consiglio, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni "Il patto per l'industria pulita: una tabella di marcia comune verso la competitività e la decarbonizzazione" (COM(2025) 85 final.
[6] Comunicazione della Commissione al Parlamento europeo, al Consiglio, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni "Un piano d'azione ***europeo*** per la siderurgia e la metallurgia"	[6] Comunicazione della Commissione al Parlamento europeo, al Consiglio, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni**,** "Un piano d'azione per la siderurgia e la metallurgia"

(COM(2025) 125 final).

*[7] **Comunicazione della Commissione al Parlamento europeo, al Consiglio europeo, al Consiglio, al Comitato economico e sociale europeo e al Comitato delle regioni "Il Green Deal europeo" (COM(2019) 640 final).***

(COM(2025) 125 final).

Or. en

Emendamento 2
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Considerando 5

Testo del Consiglio	*Emendamento*
(5) Per migliorare l'attrattiva e l'impatto del programma di ricerca, mobilitare e accelerare gli investimenti privati in ricerca e innovazione, stimolare la competitività e accelerare la ***trasformazione*** industriale dei settori carbonifero e siderurgico ***verso la transizione verde*** e la decarbonizzazione in un contesto geopolitico ed economico difficile, è necessario impegnare tutto il patrimonio disponibile nell'arco di otto anni.	(5) Per migliorare l'attrattiva e l'impatto del programma di ricerca, mobilitare e accelerare gli investimenti privati in ricerca e innovazione, stimolare la competitività e accelerare la ***transizione*** industriale ***sostenibile*** dei settori carbonifero e siderurgico e la decarbonizzazione in un contesto geopolitico ed economico difficile ***con un approccio tecnologico neutro***, è necessario impegnare tutto il patrimonio disponibile nell'arco di otto anni.

Or. en

Emendamento 3
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Considerando 8

Testo del Consiglio	*Emendamento*
(8) Il programma di ricerca dovrebbe finanziare azioni sulla base di inviti aperti. Le azioni dovrebbero assumere principalmente la forma di progetti di ricerca concernenti l'intera gamma dei livelli di maturità tecnologica, dal livello	(8) Il programma di ricerca dovrebbe finanziare azioni sulla base di inviti aperti. Le azioni dovrebbero assumere principalmente la forma di progetti di ricerca concernenti l'intera gamma dei livelli di maturità tecnologica, dal livello

basso a quello elevato, consentendo una maggiore partecipazione dell'industria, comprese le piccole e medie imprese, dei soggetti pubblici e del mondo accademico.	basso a quello elevato, consentendo una maggiore partecipazione dell'industria, comprese le piccole e medie imprese, dei soggetti pubblici e del mondo accademico***, supportando solide partnership pubblico-privato***.

Or. en

Emendamento 4
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Articolo 3 – comma 6 bis (nuovo)

Testo del Consiglio	*Emendamento*
	6 bis. Il programma di ricerca è guidato dal principio della neutralità tecnologica per garantire che non siano prescritte o favorite tecnologie specifiche, consentendo al tempo stesso un'ampia gamma di soluzioni innovative per la decarbonizzazione e la trasformazione industriale, sulla base di prestazioni, scalabilità ed efficacia in termini di costi.

Or. en

Emendamento 5
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Articolo 4 – paragrafo 1

Testo del Consiglio	*Emendamento*
1. I progetti di ricerca mirano ad accelerare la transizione verso un'economia dell'Unione ***a impatto climatico zero entro il 2050***, con l'obiettivo di sostenere la progressiva eliminazione dei combustibili fossili, in particolare del carbone, sostenere il rilancio sociale, economico ed ecologico delle regioni carbonifere, sviluppare attività alternative presso i vecchi siti	1. I progetti di ricerca mirano ad accelerare la transizione ***graduale*** verso un'economia ***sostenibile*** dell'Unione, con l'obiettivo di sostenere la progressiva eliminazione dei combustibili fossili, in particolare del carbone, sostenere il rilancio sociale, economico ed ecologico delle regioni carbonifere, sviluppare attività alternative presso i vecchi siti

minerari ed evitare o affrontare i danni ambientali causati dalle miniere di carbone in fase di chiusura, da quelle precedentemente in esercizio e dalle regioni in cui tali miniere sono ubicate.	minerari ed evitare o affrontare i danni ambientali causati dalle miniere di carbone in fase di chiusura, da quelle precedentemente in esercizio e dalle regioni in cui tali miniere sono ubicate.

Or. en

Emendamento 6
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Articolo 4 – paragrafo 2

Testo del Consiglio	*Emendamento*
2. Particolare attenzione è prestata al consolidamento della leadership dell'Unione nella gestione della transizione, compreso il riadattamento, delle miniere di carbone precedentemente in esercizio e delle infrastrutture connesse al carbone, attraverso soluzioni tecnologiche e non tecnologiche, sostenendo nel contempo il trasferimento tecnologico e non tecnologico. Le attività di ricerca finalizzate a tali obiettivi presentano vantaggi climatici e ambientali tangibili***, *in linea con l'obiettivo della neutralità climatica entro il 2050***.	2. Particolare attenzione è prestata al consolidamento della leadership dell'Unione nella gestione della transizione, compreso il riadattamento, delle miniere di carbone precedentemente in esercizio e delle infrastrutture connesse al carbone, attraverso soluzioni tecnologiche e non tecnologiche, sostenendo nel contempo il trasferimento tecnologico e non tecnologico. Le attività di ricerca finalizzate a tali obiettivi presentano vantaggi climatici e ambientali tangibili.

Or. en

Emendamento 7
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Articolo 4 – comma 5 bis (nuovo)

Testo del Consiglio	*Emendamento*
	5 bis. I progetti di ricerca pongono un accento particolare sulla rigenerazione e riconversione delle miniere di carbone chiuse, con l'obiettivo di trasformarle in infrastrutture idonee per nuove fonti

energetiche.

Or. en

Emendamento 8
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Articolo 5 – paragrafo 4

Testo del Consiglio	*Emendamento*
4. Nei progetti di ricerca è prestata particolare attenzione allo sviluppo continuo di competenze adeguate all'evoluzione del settore verso ***nuovi*** processi ***a zero emissioni nette di carbonio***, al miglioramento delle condizioni di lavoro e alla promozione di standard elevati in materia di salute e sicurezza e di mezzi di sussistenza sostenibili.	4. Nei progetti di ricerca è prestata particolare attenzione allo sviluppo continuo di competenze adeguate all'evoluzione del settore verso processi ***sostenibili***, al miglioramento delle condizioni di lavoro e alla promozione di standard elevati in materia di salute e sicurezza e di mezzi di sussistenza sostenibili.

Or. en

Emendamento 9
Elena Donazzan

Proposta di decisione
Articolo 5 – comma 5 bis (nuovo)

Testo del Consiglio	*Emendamento*
	5 bis. I progetti di ricerca prestano particolare attenzione all'intera catena del valore dell'acciaio, con particolare riferimento ai prodotti finiti, nonché ai prodotti trasformati e semilavorati.

Or. en